

Jahresrechnung 2012

1. Bilanz per 31. Dezember 2012

AKTIVEN	31.12.2011	31.12.2012
	CHF	CHF
Umlaufvermögen		
Flüssige Mittel	118'899	651'720
Forderungen	38'642	6'887
Aktive Rechnungsabgrenzung	450	8'080
Total Umlaufvermögen	157'991	666'687
Anlagevermögen		
Anlage „Bauteile“	9'483'190	9'550'634
Anlage „Mechanik“	3'084'722	3'419'823
Anlage „Elektronik“	731'625	590'522
Übrige Sachanlagen	97'420	441'519
Laufende Projekte	1'108'676	119'904
Total Anlagevermögen	14'505'633	14'142'402
TOTAL AKTIVEN	14'663'624	14'809'089
PASSIVEN		
	CHF	CHF
Fremdkapital		
Verbindlichkeiten	183'227	278'006
Passive Rechnungsabgrenzung	250'000	15'000
Erneuerungsfonds	1'483'711	1'656'757
Total Fremdkapital	1'916'938	1'949'763
Eigenkapital		
Verbandskapital	929'261	979'369
Reserven aus Neubewertung	11'767'318	11'767'318
Zuweisung an Verbandskapital	50'107	112'639
Total Eigenkapital	12'746'686	12'859'326
TOTAL PASSIVEN	14'663'624	14'809'089

Bemerkungen

keine

2. Erfolgsrechnung 2012

ERTRAG		<u>R 2011</u>	<u>VA 2012</u>	<u>R 2012</u>
		CHF	CHF	CHF
Einnahmen von Gemeinden		3'146'000	3'252'000	3'252'000
Ertrag aus Schlammbehandlung	1)	10'946	9'000	17'758
Rückerstattungen Versicherungen		40'000	0	7'050
Übrige Erträge	2)	28'611	28'000	27'238
Finanzertrag: Aktivzinsen		6'113	500	862
Pachtzinsen		1'500	1'500	1'500
TOTAL ERTRAG		<u>3'233'170</u>	<u>3'291'000</u>	<u>3'306'408</u>
AUFWAND				
Personal: Vorstand		5'200	6'000	4'300
Löhne, Nebenkosten	3)	524'876	553'000	487'073
Rentenleistungen	4)	12'795	14'000	36'173
Sachaufwand: Verwaltungskosten		15'057	17'000	16'659
Honorare Dritter		133'152	140'000	138'864
Betriebsversicherungen		48'472	49'000	50'945
Anschaffung Mobilien		73'228	36'000	45'089
Energie		110'267	90'000	84'622
Betriebsmaterial	5)	179'375	219'000	162'650
Unterhalt der Anlagen		273'873	235'000	249'339
Entsorgung	6)	503'208	515'000	456'081
Passivzinsen		13'044	0	1'512
Vorgeschriebene Abschreibungen		1'126'701	1'244'000	1'287'416
Rückerstattung an Gemeinden		250'000	0	0
Einlage in Erneuerungsfonds		163'814	173'000	173'046
Ertragsüberschuss		50'107	0	112'639
TOTAL AUFWAND		<u>3'233'170</u>	<u>3'291'000</u>	<u>3'306'408</u>

Bemerkungen

- 1) Zusätzlicher Lieferant von Mobil-WC-Frachten
- 2) u.a. letzter Beitrag Kanton Luzern an 2. Sanierungsetappe von CHF 19'123
- 3) Vorzeitige Pensionierung des Klärmeisters; März – Juni nur drei Angestellte
- 4) Überbrückungsrente für vorzeitig pensionierten Mitarbeiter
- 5) kein (teures) Alu-Sulfat benötigt, weniger Flockungsmittelverbrauch
- 6) tiefer Schlamm-Trockensubstanzgehalt, budgetierte Reserve nicht benötigt

3. Bericht der Kontrollstelle

Die Kontrollstelle BTS GmbH, Zofingen, bestätigt mit Bericht vom 18. April 2013 die Richtigkeit der Jahresrechnung 2012.